

DAFTAR ISI

	Halaman
ABSTRAKSI	i
KATA PENGANTAR	ii
UCAPAN TERIMA KASIH	iii
DAFTAR ISI	vii
DAFTAR TABEL	xiii
DAFTAR GAMBAR	xvi
BAB I PENDAHULUAN	1
1.1 Latar Belakang Masalah	1
1.2 Pembatasan dan Rumusan Masalah	5
1.2.1 Pembatasan Masalah	5
1.2.2 Rumusan Masalah	5
1.3 Tujuan Penelitian	6
1.4 Manfaat Penelitian	6
1.5 Asumsi Penelitian	7
1.6 Hipotesis	7
1.7 Definisi Operasional	8
BAB II FONOLOGI BAHASA INDONESIA DAN BAHASA JEPANG SERTA MODEL ARTIKULATORIS SEBAGAI PENGAJARAN BAHASA INDONESIA BAGI PENUTUR ASING (BIPA)	10
2.1 Fonetik dan Alat Ucap	10

2.1.1 Fonetik	10
2.1.2 Alat Ucap	12
2.2 Fonem	16
2.3 Klasifikasi Bunyi Bahasa	16
2.3.1 Vokal, Konsonan, dan Semivokal Bahasa Indonesia	17
2.3.1.1 Vokal	17
2.3.1.2 Konsonan	20
2.3.1.3 Semivokal	27
2.3.2. Vokal Bunyi Bahasa Jepang	28
2.3.2.1 Vokal	28
2.3.2.2 Konsonan	32
2.3.2.3 Semivokal	38
2.4. Struktur Suku Kata	39
2.4.1 Pengertian Suku Kata	39
2.4.2 Struktur Suku Kata Bahasa Indonesia dan Bahasa Jepang	39
2.4.2.1 Struktur Suku Kata Bahasa Indonesia	39
2.4.2.2 Struktur Suku Kata Bahasa Jepang	42
2.4.2.3 Silabis Bahasa Jepang	43
2.5 Perbandingan Bunyi dan Struktur Suku kata Bahasa Indonesia dan Bahasa Jepang	44
2.5.1 Perbandingan Bunyi Bahasa Indonesia dan Bahasa Jepang	44
2.5.2 Perbandingan Struktur Suku Kata Bahasa Indonesia dan Bahasa Jepang	45

2.5.3	Prediksi Kesulitan-kesulitan Bunyi Fonem Bahasa Indonesia bagi Penutur Bahasa Jepang	45
2.6	Pengajaran Bahasa Indonesia bagi Penutur Asing (BIPA)	46
2.6.1	Karakteristik Pengajaran BIPA	46
2.6.2	Kurikulum Pengajaran BIPA	49
2.6.3	Materi / Bahan Ajar Pengajaran BIPA	53
2.6.4	Pendekatan, Metode, Teknik, dan Model Pengajaran BIPA	57
2.6.5	Evaluasi Pengajaran BIPA	63
2.7	Pengajaran Bahasa Indonesia di Jepang	66
2.7.1	Kondisi Belajar Bahasa Indonesia di Jepang	66
2.7.2	Tujuan Belajar Bahasa Indonesia di Jepang	68
	BAB III METODE PENELITIAN	71
3.1	Metode Penelitian	71
3.2	Populasi dan Sampel Penelitian	72
3.3	Instrumen Penelitian	74
3.3.1	Model Artikulatoris Pelafalan Bahasa Indonesia	74
3.3.2	Tes	74
3.3.3	Pedoman Wawancara	84
3.3.4	Angket	87
3.3.5	<i>Tape Recoder</i>	88
3.4	Teknik Pengumpulan Data	89
3.5	Teknik Pengolahan Data	89

BAB IV DESKRIPSI, ANALISIS, DAN PEMBAHASAN DATA	91
4.1 Deskripsi dan Analisis Data Hasil Pretes Pelafalan Bahasa Indonesia	92
4.1.1 Pretes Pelafalan Fonem	92
4.1.1.1 Data Pretes Pelafalan Fonem	92
4.1.1.2 Analisis Data Pretes Pelafalan Fonem	94
4.1.2 Pretes Pelafalan Kata	98
4.1.2.1 Data Pretes Pelafalan Kata	98
4.1.2.2 Analisis Data Pretes Pelafalan Kata	101
4.1.3 Pretes Pelafalan Pasangan Minimal	106
4.1.3.1 Data Pretes Pelafalan Pasangan Minimal	106
4.1.3.2 Analisis Data Pretes Pelafalan Pasangan Minimal	109
4.1.4 Pretes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	115
4.1.4.1 Data Pretes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	115
4.1.4.2 Analisis Data Pretes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	117
4.2 Deskripsi dan Analisis Hasil Postes Pelafalan Bahasa Indonesia	121
4.2.1 Postes Pelafalan Fonem	122
4.2.1.1 Data Postes Pelafalan Fonem	122
4.2.1.2 Analisis Data Postes Pelafalan Fonem	124
4.2.2 Postes Pelafalan Kata	127
4.2.2.1 Data Postes Pelafalan Kata	127
4.2.2.2 Analisis Data Postes Pelafalan Kata	129
4.2.3 Postes Pelafalan Pasangan Minimal	132

4.2.3.1 Data Postes Pelafalan Pasangan Minimal	132
4.2.3.2 Analisis Data Postes Pelafalan Pasangan Minimal	135
4.2.4 Postes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	141
4.2.4.1 Data Postes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	141
4.2.4.2 Analisis Data Postes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	143
4.3 Pengolahan Hasil Pretes dan Postes Pelafalan Bahasa Indonesia	145
4.4 Pembahasan Hasil Analisis	148
4.4.1 Pembahasan Hasil Analisis Pretes dan Postes Pelafalan Bunyi Fonem	148
4.4.2 Pembahasan Hasil Analisis Pretes dan Postes Pelafalan Kata	150
4.4.3 Pembahasan Hasil Analisis Pretes dan Postes Pelafalan Pasangan Minimal	152
4.4.4 Pembahasan Hasil Analisis Pretes dan Postes Pelafalan Kalimat	154
BAB V DESKRIPSI DAN ANALISIS MODEL ARTIKULATORIS	158
5.1 Deskripsi Model Artikulatoris	158
5.2 Analisis Model Artikulatoris	161
5.2.1 Analisis Bahan Pengajaran	162
5.2.2 Analisis Kegiatan Pengajaran	163
5.2.3 Analisis Media Pengajaran	164
5.2.4 Analisis Evaluasi	164
5.3 Perbaikan Model Artikulatoris	164
5.3.1 Perbaikan Bahan Pengajaran	167

DAFTAR TABEL

	Halaman
Tabel 2.1 : Fonem, Alofon, dan Contoh Kata dalam Vokal Bahasa Indonesia	19
Tabel 2.2 : Konsonan dan Semivokal Bahasa Indonesia	25
Tabel 2.3 : Fonem, Alofon, dan Contoh Kata dalam Konsonan Bahasa Indonesia	26
Tabel 2.4 : Alofon dan Contoh Kata Semivokal Bahasa Indonesia	28
Tabel 2.5 : Vokal Pendek dan Vokal Panjang Bahasa Jepang	29
Tabel 2.6 : Fonem dan Contoh Kata Konsonan Bahasa Jepang	32
Tabel 2.7 : Konsonan Bahasa Jepang	33
Tabel 2.8 : Semivokal Bahasa Jepang	38
Tabel 2.9 : Suku Kata Bahasa Jepang	44
Tabel 2.10 : Jadwal Perkuliahan Kursus Bahasa Indonesia di UPT Universitas Padjadjaran	52
Tabel 3.1 : Desain Uji Coba	71
Tabel 3.2 : Kisi-kisi Tes	84
Tabel 3.3 : Perimbangan Tes	85
Tabel 3.4 : Kisi-kisi Angket	88
Tabel 4.1 : Tetidaktepatan dan Ketepatan Pretes Pelafalan Fonem	92
Tabel 4.2 : Persentase Ketidaktepatan dan Ketepatan Pretes Pelafalan Fonem	94
Tabel 4.3 : Ketidaktepatan dan Ketepatan Pretes Pelafalan Kata	98

Tabel 4.4	: Persentase Ketepatan dan Ketidaktepatan Pretes Pelafalan Kata	100
Tabel 4.5	: Ketidaktepatan dan Ketepatan Pretes Pelafalan Pasangan Minimal	106
Tabel 4.6	: Persentase Pretes Pelafalan Pasangan Minimal	109
Tabel 4.7	: Ketidaktepatan dan Ketepatan Pretes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	115
Tabel 4.8	: Persentase Pretes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	117
Tabel 4.9	: Ketidaktepatan dan Ketepatan Postes Pelafalan Fonem	122
Tabel 4.10	: Persentase Ketidaktepatan dan Ketepatan Postes Pelafalan Fonem	123
Tabel 4.11	: Ketidaktepatan dan Ketepatan Postes Pelafalan Kata	127
Tabel 4.12	: Persentase Ketepatan dan Ketidaktepatan Postes Pelafalan Kata	128
Tabel 4.13	: Ketidaktepatan dan Ketepatan Postes Pelafalan Pasangan Minimal	133
Tabel 4.14	: Persentase Postes Pelafalan Pasangan Minimal	135
Tabel 4.15	: Ketidaktepatan dan Ketepatan Postes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	141
Tabel 4.16	: Persentase Postes Pelafalan Rangkaian Kata dalam Kalimat	142

Tabel 4.17 : Rekapitulasi Hasil Pretes dan Postes Pelafalan Bahasa Indonesia 147



DAFTAR GAMBAR

	Halaman
Gambar 2.1 : Fonetik Organik, Fonetik Akustik, dan Fonetik Auditoris	12
Gambar 2.2 : Alat-alat Ucap Manusia	13
Gambar 2.3 : Vokal Bahasa Indonesia	18
Gambar 2.4 : Diftong Bahasa Indonesia	20
Gambar 2.5 : Vokal Bahasa Jepang	30

